

ELLE
HOME



PL

MINI LODÓWKA 4L Z LUSTERKIEM LED DO MAKIJAŻU
ESDAFX04BUEU | ESDAFX04PUEU | ESDAFX04WHEU

INSTRUKCJA OBSŁUGI

MINI LODÓWKA 6L Z LUSTERKIEM LED DO MAKIJAŻU

WSTĘP

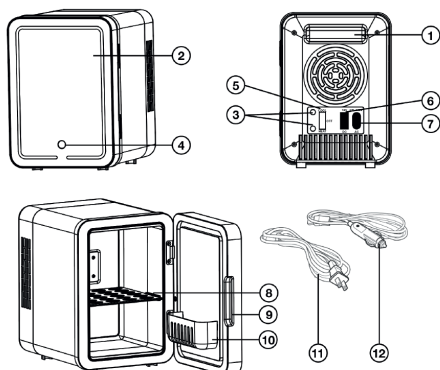
Dziękujemy za zakup przenośnej mini lodówki. Lodówka może być używana zarówno z gniazdkiem samochodowym 12 V, jak i ze standardowym gniazdkiem ściennym. Dzięki wbudowanej funkcji chłodzenia i podgrzewania, możesz wygodnie utrzymać swoje mini produkty w idealnej temperaturze.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

Podczas korzystania z urządzeń elektrycznych należy zawsze przestrzegać następujących podstawowych środków ostrożności:

- Przeczytaj wszystkie instrukcje.
- Sprawdź, czy napięcie używane przez minilodówkę jest takie samo jak napięcie zasilania.
- Podczas korzystania z samochodowego adaptera 12 V nie pozostawiaj lodówki podłączonej na dłuższy czas, gdy silnik nie pracuje.
- Nie podłączaj urządzenia bezpośrednio do gniazda zapalniczkowego 24 V w pojazdach ciężarowych.
- Nie otwieraj ani nie zdejmuj osłon — może to narazić Cię na niebezpieczne napięcia lub inne zagrożenia.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, ani osoby bez doświadczenia i wiedzy, chyba że są nadzorowane lub poinstruowane.
- Nadzór dorosłych jest konieczny, gdy urządzenie jest używane przez dzieci lub w ich pobliżu.
- Aby zapobiec ryzyku pożaru lub porażenia prądem, unikaj przeciążania gniazd, przedłużaczy i innych urządzeń obciążonych elektrycznie.
- Używaj wyłącznie odpowiednich źródeł zasilania — podłącz urządzenie do źródła wskazanego w instrukcji lub oznaczonego na produkcie.
- Napięcie zasilania musi być takie samo jak wskazane w specyfikacji technicznej i na tabliczce znamionowej urządzenia.
- Zawsze najpierw podłącz wtyczkę do urządzenia, a dopiero potem do gniazdka. Aby odłączyć, przetrząśnij urządzenie w pozycję OFF, a następnie wyjmij wtyczkę.
- Podczas podłączania upewnij się, że przewód zasilający jest dobrze osadzony w gniazdku. Luźne gniazdo może spowodować uszkodzenie lub pożar.
- Aby uniknąć porażenia prądem, nie zanurzaj przewodu ani wtyczek w wodzie lub innych cieczach.
- Nie używaj urządzenia, jeśli przewód lub wtyczka są uszkodzone albo jeśli wystąpiła jakakolwiek awaria lub uszkodzenie.
- Podczas ustawiania urządzenia upewnij się, że przewód zasilający nie jest przyciśnięty ani uszkodzony.
- Nie pozwól, aby przewód zwisał poza krawędź stołu lub blatu ani dotykał gorących powierzchni.
- Nie umieszczaj urządzenia na lub w pobliżu gorącego palnika gazowego, elektrycznego ani w nagrzanym piekarniku.
- Odłącz urządzenie podczas burz z piorunami lub gdy nie będzie używane przez dłuższy czas, aby zapobiec uszkodzeniom.
- Odłącz urządzenie od prądu, gdy nie jest używane oraz przed czyszczeniem. Pozwól mu ostygnąć przed rozpoczęciem czyszczenia.
- Nie używaj urządzeń elektrycznych wewnątrz komory chłodniczej, chyba że zaleca to producent.
- Nie umieszczaj przenośnych listew zasilających ani przenośnych źródeł zasilania za urządzeniem.
- Nie przechowuj w urządzeniu substancji wybuchowych, takich jak aerozole z łatwopalnym propelentem.
- Nie przechowuj leków ani produktów wymagających stałej temperatury.
- Nie używaj urządzenia do celów innych niż przewidziane.
- Przy przetrząśnianiu między trybem GRZANIA a CHŁODZENIA ustaw przełącznik najpierw na OFF, odczekaj 30 minut, a następnie wybierz żądany tryb.
- Podczas używania w samochodzie odłącz wtyczkę od gniazda zapalniczkowego, gdy urządzenie nie jest używane lub gdy silnik nie pracuje.
- Zapewnij odpowiednią wentylację po wszystkich stronach urządzenia podczas pracy. Utrzymuj wentylator bez przeszkód.
- Urządzenie nie może być narażone na deszcz, chyba że posiada co najmniej klasę IPX4.
- Nie siadaj na minilodówce.
- Tylko do użytku domowego.
- Zachowaj te instrukcje.

OPIS CZĘŚCI



1. Zintegrowany uchwyt
2. Powierzchnia szklana do pisania
3. Czerwone i zielone lampki kontrolne
4. Dotykowy przycisk LED ON/OFF
5. Przełącznik COOL / OFF / HEAT
6. Wejście zasilania DC
7. Wejście zasilania AC
8. Wyjmowana półka
9. Uchwyt drzwi
10. Wewnętrzna półka na drzwiach
11. Przewód zasilający AC
12. Przewód zasilający DC

1. Ten produkt oferuje funkcje chłodzenia i grzania, ma prosty i uroczy wygląd, niewielki rozmiar, jest łatwy do przenoszenia, cechuje się długą żywotnością, niskim zużyciem energii oraz wydajnym chłodzeniem i ogrzewaniem. To świetny pomocnik w domu i w podróży.
2. W pełni odzwierciedlając ideę „zielonej ochrony środowiska”, produkt wykorzystuje technologię półprzewodnikowego chłodzenia zaczerpniętą z zaawansowanych technologii lotniczych oraz efekt Peltiera stosowany w technologiach kosmicznych. Nie posiada kompresora ani czynnika chłodniczego, co eliminuje hałas i zanieczyszczenie fluorowe. Jest to produkt chłodniczy przyjazny środowisku i wolny od zanieczyszczeń.
3. Produkt jest szczególnie odpowiedni dla pracowników, singli, mam, pracowników biurowych, studentów itp., dzięki swojej wszechstronności, lekkości, niewielkim rozmiarom i wygodnej mobilności.
4. Produkt ma prostą konstrukcję, jest łatwy w konserwacji, zużywa niewiele energii i jest odporny na wstrząsy.
5. Produkt jest przeznaczony do użytku domowego i podobnych zastosowań.

INSTRUKCJA OBSŁUGI



WAŻNE: Przed podłączeniem urządzenia należy upewnić się, że przełącznik z tyłu urządzenia jest w pozycji WYŁĄCZONY.

Umiejscowienie urządzenia

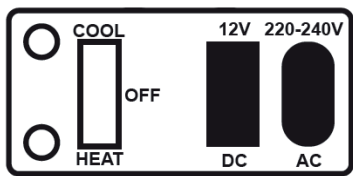
Umieść urządzenie w odległości co najmniej 7,5 cm od ściany lub konstrukcji, aby zapewnić odpowiednią wentylację tylną i górną części urządzenia.

Podłączanie chłodziarki

DO UŻYTKU DOMOWEGO: Podłącz przewód zasilający prądem zmiennym do gniazda wejściowego prądu zmiennego urządzenia, a następnie podłącz do gniazdka ściennego prądu zmiennego.

DO UŻYTKU MOBILNEGO: Podłącz przewód zasilający prądem stałym do gniazda wejściowego prądu stałego urządzenia. W samochodzie lub na łodzi upewnij się, że silnik jest włączony przed podłączeniem przewodu zasilającego prądem stałym do gniazda zapalniczki samochodowej/prądu stałego 12 V. Nie używaj zasilania prądem stałym, gdy silnik jest wyłączony.

Włączanie jednostki



CHŁODZENIE: Przetłącz włącznik zasilania z pozycji WYŁ. na CHŁODZENIE. Zielona kontrolka będzie oznaczać, że urządzenie jest w trybie chłodzenia.
PODGRZEWANIE: Przetłącz włącznik zasilania z pozycji WYŁ. na PODGRZEWANIE. Czerwona kontrolka będzie oznaczać, że urządzenie jest w trybie grzania.

Użytkowanie:

1. Im bliżej płyty chłodzącej, tym lepszy efekt chłodzenia.
2. Przy chłodzeniu napojów lepszy efekt uzyskuje się, wybierając puszkę metalową.
3. Arbuza i inne owoce najlepiej przechowywać, przekrawając je na pół, owijając folią spożywczą, a następnie układając przeciętą stroną przy wewnętrznej ścianie lodówki.
4. Aby utrzymać świeżość potraw, umieść je najpierw na płaskiej, stalowej tacy, owiń folią i dopiero wtedy ustaw tacę płasko przy wewnętrznej ścianie lodówki.
5. Kosmetyki i leki należy chłodzić, układając je płasko przy wewnętrznej ścianie lodówki — im bliżej płyty chłodzącej, tym lepiej.

Oświetlenie lusterka do makijażu

Podłącz lodówkę do zasilania i naciśnij przycisk, aby włączyć oświetlenie. Poziom jasności oświetlenia lusterka można regulować, naciskając i przytrzymując przycisk, a następnie ponownie go dotykając, by je wyłączyć.

UTRZYMYWANIE TEMPERATURY

- **CHŁODZENIE** - 6°C - Chłodzi do temperatury 18°C poniżej temperatury pokojowej. Wartość 6°C opiera się na temperaturze pokojowej wynoszącej 24°C.
- **PODTRZYMANIE** - 55°C - Utrzymuje temperaturę 55°C przy jednym ustawieniu temperatury. Funkcja podgrzewania nie jest regulowana i nie służy do „podgrzewania” zawartości.

WAŻNE: Minilodówka może utrzymywać produkty w już osiągniętej temperaturze przez określony czas, nawet po odłączeniu od zasilania. Nie zaleca się jej używania do długotrwałego przechowywania produktów łatwo psujących się.

WIĘCEJ O TYM PRODUKCIE

- Mini lodówka z podświetleniem LED wykorzystuje technologię termoelektryczną — system oparty na półprzewodnikach, który zapewnia stabilną temperaturę i stanowi alternatywę dla tradycyjnego chłodzenia.
- Technologia ta jest ekologiczna i energooszczędna — nie wykorzystuje szkodliwych gazów, takich jak freon czy chlorofluorowęglowodory (CFC).
- Zakres temperatur tego produktu jest skalibrowany tak, aby w trybie CHŁODZENIA utrzymywać temperaturę o 18°C NIŻSZĄ od temperatury otoczenia, a w trybie GRZANIA osiągać temperaturę 55°C. Technologia ta pozwala na odwracanie temperatur poprzez przetłoczenie jednego przycisku z tyłu urządzenia.
- Produkt będzie najczęściej używany w trybie CHŁODZENIA. Ważne jest, aby pamiętać, że urządzenie nie ma termostatu, a minimalna temperatura chłodzenia nie spadnie poniżej 4,4°C. Jest to idealna temperatura dla kosmetyków i napojów, ale nie jest zalecana do łatwo psującej się żywności ani długotrwałego przechowywania produktów mlecznych.
- Mini lodówka może być używana do tymczasowego przechowywania mleka matki, mleka modyfikowanego, insuliny i innych leków, oferując wygodę, ponieważ nie trzeba udawać się do lodówki w kuchni w środku nocy czy wczesnym rankiem.

UWAGA: Temperatura otoczenia odnosi się do temperatury powietrza wokół urządzenia. Na przykład: jeśli urządzenie pracuje w trybie CHŁODZENIA, a temperatura otoczenia wynosi 24°C, lodówka utrzyma zawartość w zakresie 6°–8°C.

WAŻNE RZECZY, KTÓRE WARTO WIEDZIEĆ

- Minilodówka jest izolowana i utrzymuje produkty w chłodzie przez pewien czas, gdy jest odłączona od zasilania. Użyj zintegrowanego uchwytu do przenoszenia i podłącz do gniazda zapalniczek samochodowej lub łodzi 12 V, aby móc jej używać w podróży. Przewody zasilające AC i DC są wymienne.

- W przypadku użytku domowego, należy umieścić urządzenie w odległości co najmniej 7,6 cm od gniazdka ściennego.
- Przełączanie między trybami CHŁODZENIA i CIEPŁA powinno trwać 30 minut.
- W przypadku użytkowania mobilnego z gniazdkiem 12 V, należy używać urządzenia tylko przy włączonym silniku, aby uniknąć rozładowania akumulatora.
- Nie zaleca się długotrwałego przechowywania produktów łatwo psujących się, gdy temperatura otoczenia przekracza 24°C (75°F).
- Odczekać 1-2 godziny, aby osiągnąć najniższą temperaturę w oparciu o temperaturę otoczenia.
- Nieznaczne skraplanie się pary wodnej jest normalne, należy przetrzeć wnętrze suchą gąbką lub ściereczką, aby zapobiec nadmiernemu gromadzeniu się wilgoci.
- Najlepsze do przechowywania schłodzonych napojów, przekąsek i kosmetyków w celu UTRZYMANIA temperatury.
- Ustawienie CIEPŁA nie jest regulowane i nie służy do „podgrzewania” zawartości.
- Sprawdź etykietę leków, witamin i probiotyków, aby uzyskać informacje o prawidłowej temperaturze przechowywania.
- Nie zaleca się używania przedłużaczy z tym produktem.

Ostrzeżenie dotyczące zagrożenia dla dzieci:

NIEBEZPIECZEŃSTWO lub OSTRZEŻENIE: Ryzyka dotyczące dziecka. Przed wyrzuceniem starej mini lodówki na napoje należy zdjąć drzwi. Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez małe dzieci lub osoby niepełnosprawne bez nadzoru. Małe dzieci powinny być nadzorowane, aby zapewnić, że nie bawią się urządzeniem.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Najpierw wyłącz urządzenie, odłącz wtyczkę i całkowicie odetnij zasilanie.
- Użyj niewielkiej ilości środka czyszczącego na miękkiej ściereczce, aby usunąć brud i kurz z powierzchni urządzenia. Wnętrze urządzenia można delikatnie przetrzeć ciepłą wodą przy użyciu miękkiej ściereczki.
- Nie splukuj ani nie czyść obudowy bezpośrednio wodą — szczególnie w miejscach takich jak przetłaczniki, gniazda oraz wloty i wyloty powietrza. Nie rozpryskuj wody na urządzenie, ponieważ może to spowodować uszkodzenie podzespołów i grozi porażeniem prądem.

UTYLIZACJA

Właściwa utylizacja tego produktu.



Ta etykieta oznacza, że w UE urządzeń elektronicznych nie można wyrzucać wraz z zwykłymi odpadami domowymi.

Prosimy skorzystać z systemu zwrotów lub zbiórki odpadów w swojej gminie lub skontaktować się ze sprzedawcą, u którego zakupiono ten produkt.

OGÓLNE ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Jeśli lodówka nie jest włączona, należy podjąć następujące działania, aby ją uruchomić:

1. Sprawdź, czy przewód zasilający jest prawidłowo podłączony do gniazdka elektrycznego.
2. Sprawdź, czy przełącznik lodówki jest włączony.

Jeśli efekt chłodzenia nie jest zadowalający, należy podjąć następujące działania:

1. Sprawdź, czy wentylator działa prawidłowo. Jeśli nie działa, wymień wentylator.
2. Dotknij czterech śrub wewnątrz lodówki, aby sprawdzić, czy są zimne. Jeśli nie ma efektu chłodzenia, wymień płytę chłodzącą.
3. Sprawdź, czy wtyczka jest prawidłowo podłączona do gniazdka. Jeśli nie jest, podłącz ją ponownie.

AC 220-240V Cool: 56W
 AC 220-240V Warm: 43W
 DC 12V Cool: 42W
 DC 12V Warm: 32W

Zgodnie z naszą polityką ciągłego rozwoju produktów zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w specyfikacji produktu, opakowania oraz dokumentacji bez wcześniejszego powiadomienia.



WARUNKI GWARANCJI

1. Niniejsza gwarancja jest udzielana przez firmę COMTEL GROUP spółka z ograniczoną odpowiedzialnością sp.k. z siedzibą Wola Dębińska 572, 32-852 Dębno, Tel: 14 68 49 418 nazywana w dalszej części gwarancji Gwarantem/Autoryzowanym Serwisem.
 2. Niniejsza gwarancja dotyczy wyłącznie produktów pod marką ELLE (serie ELLE Home oraz ELLE Gourmet) zakupionych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.
 3. Aby skorzystać z gwarancji należy przekazać kompletne urządzenie wraz z kartą gwarancyjną i dowodem zakupu w miejscu zakupu lub do Importera – gwaranta.
 4. Okres gwarancji wynosi 24 miesiące od daty zakupu sprzętu. Zakup produktu w ramach firmy objęty jest 12 miesięczną gwarancją
 5. W przypadku wad uniemożliwiających korzystanie ze sprzętu okres gwarancji ulega przedłużeniu o czas od dnia zgłoszenia wady do dnia wykonania naprawy.
 6. Gwarancja uprawnia do bezpłatnych napraw nabytego sprzętu, polegających na usunięciu wad fizycznych, które ujawniły się w okresie gwarancyjnym, z zastrzeżeniem punktu 10.
 7. Zgłoszenie wad sprzętu powinno zawierać:
 - dowód zakupu towaru, (oryginał lub kopia)
 - nazwę , model towaru, jeżeli są to nr fabryczne urządzenia,
 - datę sprzedaży (bez skreśleń i poprawek),
 - dokładny opis uszkodzenia, wady,
 - podpis i pieczętkę sprzedawcy.
 8. Gwarant w terminie 14 dni roboczych od daty zgłoszenia wady ustosunkuje się do zgłoszonej reklamacji. Jeśli do dokonania naprawy wystąpi konieczność sprowadzenia części zamiennych z zagranicy termin naprawy może ulec przedłużeniu do czasu sprowadzenia niezbędnych elementów, lecz maksymalnie do 30 dni roboczych od daty otrzymania towaru do naprawy.
 9. Reklamujący powinien dostarczyć towar odpowiednio zabezpieczony przed uszkodzeniem w czasie transportu.
 10. Gwarancja nie obejmuje:
 - uszkodzeń mechanicznych, chemicznych, termicznych i korozji,
 - uszkodzeń spowodowanych działaniem czynników zewnętrznych, niezależnych od producenta, a w szczególności wynikłych z użytkowania niezgodnego z Instrukcją Obsługi,
 - usterek powstałych w wyniku niewłaściwego montażu sprzętu,
 - samowolnych, dokonywanych przez użytkownika lub inne nieupoważnione osoby napraw, przeróbek lub zmian konstrukcyjnych.
 - używania urządzeń w celach komercyjnych,
 - zaniaki sygnału podczas jazdy spowodowane odległością od nadajnika lub źle wykonaną instalacją antenową,
 - uszkodzenie sprzętu, który nie został dostarczony do serwisu w oryginalnym i bezpiecznym opakowaniu,
 - uszkodzenie plomby gwarancyjnej powoduje utratę gwarancji
 - kable, baterii, akumulatorów, słuchawek, przewodów, wtyczki, uszkodzenia powłok lakierniczych i nadruków , ścierających się pod wpływem eksploatacji, nalepki itp.
 11. Niedopuszczalne jest używanie ogrzewacza w pomieszczeniach o dużym zapyleniu - powoduje to bardzo duże zagrożenie pożarowe oraz zniszczenie urządzenia. Uszkodzenie spowodowane osiadaniem kurzu i pyłów na urządzeniu nie podlega gwarancji.
 12. Niniejsza gwarancja nie ogranicza, nie zawiesza ani nie wyłącza uprawnień kupującego w stosunku do sprzedawcy, wynikających z niezgodności towaru konsumpcyjnego z umową.
 13. Klientowi przysługuje prawo do wymiany sprzętu na inny, posiadający te same zbliżone parametry techniczne w przypadku:
 - jeżeli w okresie gwarancji Serwis Autoryzowany dokona 3 napraw tej samej usterki , a sprzęt nadal będzie nadal wykazywał wady uniemożliwiające używanie go,
 - jeżeli Autoryzowany Serwis uzna że usunięcie wady nie jest możliwe
 14. W przypadku gdy naprawa, bądź wymiana urządzenia na nowe jest niemożliwa, reklamującemu przysługuje prawo do zwrotu zapłaconej kwoty.
- Każdy reklamowany sprzęt serwis comtel sprawdza pod względem poprawności działania. Jeżeli się okaże że sprzęt jest sprawny, Autoryzowany Serwis może obciążyć reklamującego kosztami związanymi ze sprawdzeniem sprzętu oraz jego wysyłką z powrotem do klienta.

IMPORTER / GWARANT :

COMTEL GROUP spółka z ograniczoną odpowiedzialnością sp.k.
Wola Dębińska 572, 32-852 Dębno,

TEL: +48 14 68 49 418 , FAX: +48 14 68 49 419.

www.comtelgroup.pl | e-mail: biuro@comtelgroup.pl | serwis@comtelgroup.pl



ELLE
HOME

ELLETM is used by StarGlory Ltd. under license
from HACHETTE FLIPACC HI PRESSE SA, France .